



DINERS AWARD 2006***

Für die besten Seiten des Lebens



M

itte November verlieh das Diners Club Magazin seine begehrten Diners Club Awards 2006.

Der neue Hausherr des repräsentativen Hotels Vier Jahreszeiten Kempinski in Münchens nobler Maximilianstraße, Direktor Stephan Kaminski, bekam so – nach langjähri-

gen Auslandsaufenthalten – wieder einen Geschmack davon, wie es ist, »wenn München richtig feiert«.

Die zehn Auszeichnungen für die »wichtigsten und besten Premiumprodukte im Dienstleistungs- und Genussbereich 2006«, wie es Diners Club Herausgeber Dr. Hans Christian Meiser in seiner äußerst charmant

vorgetragenen Rede formulierte, verdanken die geehrten Repräsentanten/-innen ihrer Unternehmen den Lesern und Leserinnen des Diners Club Magazins.

Der Beifall der vom Verleger Gert Giessler handverlesenen cirka 250 Gäste bestätigte das Ergebnis, dass die Ehre den Preisträgern/-innen auch aus der Sichtweite der versierten Kenner der Lifestyle-Szene tatsächlich gebührt. ▼



Die Preisträger sind:

Champagnerhaus des Jahres:

TAITTINGER

Vertreten durch Virginie Taittinger

Deutsches Cityhotel des Jahres:

HOTEL BAYERISCHER HOF,
MÜNCHEN

Vertreten durch Innegrit Volkhardt,
Inhaberin

Hotelgruppe des Jahres:

KEMPINSKI HOTELS

Vertreten durch Jürg Siegenthaler,
Senior Vice President Sales & Marketing

Restaurant des Jahres:

SCHWARZWALDSTUBE IM HOTEL
TRAUBE TONBACH

Vertreten durch Heiner Finkbeiner,
Inhaber

Airline des Jahres:

EMIRATES

Vertreten durch Volker Greiner,
Sales Manager Germany

Golfressort des Jahres:

HARTL GOLF RESORT
BAD GRIESBACH

Vertreten durch Ottmar Barbian,
Geschäftsführer

Winzer des Jahres:

BARON ALEXANDER VON ESSEN

Reiselimousine des Jahres:

AUDI A 8

Vertreten durch Jörg Felske,
Vertriebschef Deutschland

Soziale Initiative des Jahres:

LESEWELT e.V.

Vertreten durch Carmen Stürzel,
Gründerin und Vorsitzende

Visionär des Jahres:

GERD-RÜDIGER LANG
Inhaber Chronoswiss
Uhrenmanufaktur

optima
Heimschwimmbäder GmbH



Die kompakten OPTIMA-Heimschwimmbäder
passen in jeden Raum, egal ob Keller,
Garage oder Wintergarten!
In nur drei Tagen sind Sie drin!



www.optima-heimschwimmbaeder.de
Tel: 02591-3851



Selbsttragende Struktur:
Kein Baugewerkschaftsbeitrag